



**Chapter 9
Health certificate**

**For fish oil not intended for human consumption to be used as feed material or for technical purposes,
intended for dispatch to the European Community**

Hoofdstuk 9

Gezondheidscertificaat

**voor niet voor menselijke consumptie bestemde visolie die als voedermiddel of voor technisch gebruik kan worden
gebruikt, bestemd voor verzending naar de Europese Gemeenschap**

Note for the importer: This certificate is only for veterinary purposes and has to accompany the consignment until it reaches the border inspection post.

Opmerking voor de importeur: dit certificaat is uitsluitend bestemd voor veterinaire doeleinden en moet de zending vergezellen tot de inspectiepost aan de grens.

COUNTRY/LAND

Veterinary certificate to EU/ Veterinair certificaat voor de invoer in de EU

I.1 Consignor / Verzender Name/ Naam Address/ Adres Tel./ Tel.		I.2. Certificate Reference Number Referentienummer certificaat		1.2a	
		I.3. Central Competent Authority/ Bevoegde centrale autoriteit			
		I.4. Local Competent Authority / Bevoegde lokale autoriteit			
I.5 Consignee / Geadresseerde Name/ Naam Address/ Adres Postal Code/ Postcode Tel./ Tel.		I.6 Person responsible for the consignment in EU / Voor de zending in EU verantwoordelijke persoon Name/ Naam Address/ Adres Postal Code/ Postcode Tel./ Tel.			
I.7 Country of origin Land van oorsprong CANADA		ISO code ISO-code CA	I.8		I.9 Country of destination Land van bestemming
I.11 Place of origin / Plaats van oorsprong Name/ Naam Address/ Adres Approval number/ Erkenningsnummer		I.12 Place of destination / Plaats van bestemming Custom warehouse/ Gewoontemagazijn <input type="checkbox"/> Name/ Naam Approval number/ Erkenningsnummer Address/ Adres Postal Code/Code postal			
I.13 Place of loading / Plaats van lading		I.14 Date of departure/ Datum van vertrek			
I.15 Means of transport/Vervoemiddelen Aeroplane/Vliegtuig <input type="checkbox"/> Ship/Vaartuig <input type="checkbox"/> Railway wagon/Treinwagon <input type="checkbox"/> Road vehicle/Wegvoertuig <input type="checkbox"/> Other/Andere <input type="checkbox"/> Identification/Identificatie: Documentary references/Referentiedocumenten:		I.16 Entry BIP in EU/Grensinspectiepost van binnenkomst in EU I.17			
I.18 Description of commodity / Omschrijving van de goederen			I.19 Commodity code (HS code)/Productcode (GS-code)		I.20 Quantity / Hoeveelheid
I.21 Temperature of product/ Temperatuur van product Ambient/ Omgevend <input type="checkbox"/> Chilled/ Gekoelde <input type="checkbox"/> Frozen/Bevroren <input type="checkbox"/>			I.22 Number of packages / Aantal verpakkingen		
I.23 Identification of container/Seal number / Nr. zegel en nr. Container:			I.24 Type of packaging/ Soort verpakking		
I.25 Commodities certified for/Goederen gecertificeerd voor: Animal feedingstuff/ Dier feedingstuff <input type="checkbox"/>			Technical use/ Technisch gebruik <input type="checkbox"/>		
I.26 For transit to 3rd Country vis-à-vis EU/ Voor doorvoer naar derde land door EU 3rd country/ Derde land <input type="checkbox"/> ISO code/Code ISO		I.27 For import or admission into EU <input type="checkbox"/> Voor invoer of toelating in EU			
I.28 Identification of the commodities/ Identificatie van de goederen Approval number of establishments/Erkenningsnummer van ondernemingen					
Nature of commodity Nature de la marchandise	Manufacturing plant Atelier de fabrication	Number of packages Aantal verpakkingen	Net weight Poids net	Batch number Numéro du lot	

	II.a. Certificate reference number / <i>Referentienummer certificaat</i>	II.b.
II. 1. Health attestation/Gezondheidsverklaring	<p>I, the undersigned official veterinarian, declare that I have read and understood Regulation (EC) No 1774/2002⁽¹⁾ and certify that the fish oil described above :</p> <p><i>Ondergetekende, officieel dierenarts, verklaart dat hij Verordening (EG) nr. 1774/2002⁽¹⁾, zoals laatstelijk gewijzigd, gelezen en begrepen heeft, en verklaart dat de hierboven beschreven visolie:</i></p> <p>II.1.1 consists of fish oil that satisfy the health requirements below; <i>bestaat uit visolie die voldoet aan de onderstaande gezondheidseisen;</i></p> <p>II.1.2 consist exclusively of fish oil not intended for human consumption; <i>uitsluitend bestaat uit visolie die niet voor menselijke consumptie is bestemd;</i></p> <p>II.1.3 has been prepared and stored in a dedicated fish plant approved, validated and supervised by the competent authority in accordance with Article 17 and where appropriate Article 11 of Regulation (EC) No 1774/2002; <i>is vervaardigd en opgeslagen in een bedrijf dat overeenkomstig artikel 17 en, in voorkomend geval, artikel 11 van Verordening (EG) nr. 1774/2002 door de bevoegde autoriteit is erkend en gevalideerd en wordt gecontroleerd</i></p> <p>II.1.4 has been prepared exclusively with the following animal by-products :</p> <p>⁽³⁾ either [- former foodstuffs of fish origin, other than catering waste⁽³⁾, which are no longer intended for human consumption for commercial reasons or due to problems of manufacturing or packaging defects or other defects which do not present any risk to humans or animals;]</p> <p>⁽³⁾ and/or [- fish or other sea animals, except sea mammals, caught in the open sea for the purposes of fishmeal production;]</p> <p>⁽³⁾ and/or [- fresh by-products from fish from plants manufacturing fish products for human consumption;]</p> <p><i>uitsluitend is vervaardigd met de volgende dierlijke bijproducten:</i></p> <p>⁽³⁾ hetzij [- andere voormalige voedingsmiddelen afkomstig van vis dan keukenafval en etensresten⁽³⁾, die niet langer voor menselijke consumptie bestemd zijn, zulks om commerciële redenen of ten gevolge van gebreken bij de productie of bij de verpakking of andere gebreken die geen enkel gevaar voor mens of dier vormen;]</p> <p>⁽³⁾ en/of [- op volle zee voor de productie van vismeel gevangen vis of andere zeedieren, met uitzondering van zeezoogdieren;]</p> <p>⁽³⁾ en/of [- verse bijproducten van vis afkomstig van bedrijven die visproducten voor menselijke consumptie vervaardigen;]</p> <p>II.1.5 the fish oil:</p> <p>a) has been subjected to processing in accordance with Annex VII, Chapter IV of Regulation 1774/2002/EC, in order to kill pathogenic agents,</p> <p>b) has not been in contact with other types of oils including rendered fats from other animal species, and</p> <p>⁽³⁾either [c) is packaged in new containers or in containers that have been cleaned and all precautions taken to prevent their contamination,]</p> <p>⁽³⁾or [c) where bulk transport is intended, the pipe, pumps and bulk tanks and any other bulk container or bulk road tanker used in the transportation of the product from the manufacturing plant either directly on to the ship or into shore tanks or direct to plants have been inspected and found to be clean before use,]</p> <p><i>De visolie:</i></p> <p>a) <i>is overeenkomstig bijlage VII, hoofdstuk IV, van Verordening (EG) nr. 1774/2002 behandeld om ziekteverwekkers te doden;</i></p> <p>b) <i>is niet in contact gekomen met andere soorten olie, zoals gesmolten vet van andere diersoorten; en</i></p> <p>⁽³⁾hetzij [c) <i>is in nieuwe of gereinigde recipiënten verpakt met de nodige voorzorgen om besmetting te voorkomen;]</i></p> <p>⁽³⁾of [c) <i>in geval van bulkvervoer zijn de leidingen, pompen, buktanks en alle bulkcontainers of tankwagens die worden gebruikt om het product van het productiebedrijf hetzij rechtstreeks naar het schip of naar opslagtanks op het land, hetzij rechtstreeks naar inrichtingen, te vervoeren, vóór gebruik geïnspecteerd en schoon bevonden;]</i></p> <p>and which bear labels indicating "NOT FOR HUMAN CONSUMPTION". en is voorzien van etiketten met de vermelding "NIET VOOR MENSELIJKE CONSUMPTIE".</p>	
Notes / Noten	<p>Part I: / <i>Deel I:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> Box reference I.6: Person responsible for the consignment in EU: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity. <i>Vak I.6: voor de zending in EU verantwoordelijke persoon: dit vak hoeft alleen te worden ingevuld als het een certificaat voor doorvoer is.</i> Box reference I.12: Place of destination: this box is to be filled in only if it is a certificate for transit commodity. The products in transit can only be stored in free zones, free warehouses and custom warehouses. <i>Vak I.12: plaats van bestemming: dit vak hoeft alleen te worden ingevuld als het een certificaat voor doorvoer is. De producten in doorvoer mogen alleen worden opgeslagen in vrije zones, vrije entrepots en douane-entrepots.</i> Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship); information is to be provided in case of unloading and reloading. <i>Vak I.15: registratienummer (treinwagons, containers), kentekennummer (vrachtwagens), vluchtnummer (vliegtuigen) of naam (schepen) en informatie in geval van overslag.</i> Box reference I.19: use the appropriate HS code: 15.04 or 15.18. <i>Vak I.19: toepasselijke GS-code gebruiken: 15.04 of 15.18.</i> Box reference I.23: for bulk containers, the container number and the seal number (if applicable) should be included. <i>Vak I.23: voor bulkcontainers het containernummer en het zegelnummer (indien van toepassing) vermelden.</i> Box reference I.26 and I.27: fill in according to whether it is a transit or an import certificate. <i>Vak I.26 en I.27: invullen als het om doorvoer, respectievelijk invoer gaat.</i> Box reference I.28: Manufacturing plant: provide the registration number of the treatment/processing establishment. <i>Vak I.28: verwerkingsbedrijf: registratienummer van het behandelings- of verwerkingsbedrijf invullen.</i> 	

Part II: / *Deel II:*

- (1) OJ L 273, 10.10.2002, p. 1.
PB L 273 van 10.10.2002, blz. 1.
- (2) Delete as appropriate
Doorhalen wat niet van toepassing is.
- (3) Catering waste means all waste food, including used cooking oils, originating in restaurants, catering facilities and kitchens, including central kitchens and household kitchens.
Alle levensmiddelenresten, met inbegrip van vetten en oliën, al dan niet verwerkt, van restaurants, inrichtingen voor collectieve maaltijdverstrekking en keukens, waaronder grootkeukens en keukens van individuele huishoudens.
- (4) The signature and the stamp must be in a different colour to that of the printing.
De kleur van het stempel en van de handtekening moet verschillen van die van de gedrukte tekst.
- Note for the person responsible for the consignment in EU: this certificate is only for veterinary purposes and has to accompany the consignment until it reaches the border inspection post.
Opmerking voor de importeur: dit certificaat is uitsluitend bestemd voor veterinaire doeleinden en moet de zending vergezellen tot de inspectiepost aan de grens.

Official veterinarian/ *Officiële dierenarts*

Name (in capitals):
Naam (in hoofdletters)

Qualification and title:
Kwalificatie en titel

Date:
Datum

Signature:
Handtekening

Stamp:
Stempel